

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

**aruandeaasta algus:** 01.01.2010

**aruandeaasta lõpp:** 31.12.2010

**ärinimi või sihtasutuse nimi:** Pariisi Vee aktsiaselts

**registrikood:** 10096627

**tänavatalu nimi, Tüve 54/2**  
**maja ja korteri number:**

**küla/alev/alevik/linn:** Tallinn

**vald:** Tallinn

**postisihtnumber:** 13418

**maakond:** Harju maakond

**telefon:** 6555282

**faks:** 6555202

**e-posti aadress:** nils@pariisivesi.ee

**veebilehe aadress:** www.pariisivesi.ee

## Sisukord

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| Tegevusaruanne                              | 3  |
| Raamatupidamise aastaaruanne                | 4  |
| Bilanss                                     | 4  |
| Kasumiaruanne                               | 5  |
| Rahavoogude aruanne                         | 6  |
| Omakapitali muutuste aruanne                | 7  |
| Raamatupidamise aastaaruande lisad          | 8  |
| Lisa 1 Arvestuspõhimõtted                   | 8  |
| Lisa 2 Raha                                 | 10 |
| Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed                 | 10 |
| Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad     | 10 |
| Lisa 5 Varud                                | 10 |
| Lisa 6 Materiaalne põhivara                 | 11 |
| Lisa 7 Kapitalirent                         | 11 |
| Lisa 8 Kasutusrent                          | 12 |
| Lisa 9 Laenukohustused                      | 12 |
| Lisa 10 Võlad ja ettemaksed                 | 13 |
| Lisa 11 Aktsiakapital                       | 13 |
| Lisa 12 Müügitulu                           | 14 |
| Lisa 13 Kaubad, toore, materjal ja teenused | 14 |
| Lisa 14 Mitmesugused tegevuskulud           | 14 |
| Lisa 15 Tööjõukulud                         | 15 |
| Lisa 16 Seotud osapooled                    | 15 |

## Tegevusaruanne

Pariisi Vee AS tegutseb alates 1992.a.Põhitegevusalaks 2010 majandusaatal oli parfümeeriatoodete jae-ja hulgimüük(EMTAK 47751,46451).

2008 a.oli realiseerimise netokäive ligikaudu 39 miljonit krooni.

2009 a.oli realiseerimise netokäive ligikaudu 28 miljonit krooni.

2010 a.oli realiseerimise netokäive ligikaudu 27 miljonit krooni(langus ligikaudu 4%),kasumi suhe käibesse 2009 a.-0,37%,2010 a.-0,6%.

Tulu muutus 2010 a.-3,44% 2009 a.-28,8%

Brutokasum 2010 a.9293066 2009 a.8899045

Brutokasumimäär % 2010 a.34,7% 2009 a.32,1%

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja(kordades) 2010 a.2,33 2009 a. 2,22

Maksevalmiduse kordaja 2010 a. 0,18 2009 a.0,05

ROA% 2010 a.1,04% 2009 a.1,2%

ROE% 2010 a.1,79% 2009 a.0,21%

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

$Tulu\ muutus\% = (müügitulu_{2010} - müügitulu_{2009}) / müügitulu_{2009} * 100$

$Brutokasum = müügitulu - kauba-ja\ materjalikulu$

$Brutokasumimäär\% = brutokasum / müügitulu * 100$

$Lühiajaliste\ kohustuste\ kattekordaja(kordades) = käibevara / lühiajalised\ kohustused$

$Maksevalmiduse\ kordaja = raha / lühiajalised\ kohustused$

$ROA\% = puhaskasum / varad * 100$

$ROE\% = puhaskasum / omakapital * 100$

Aruandeaastal toome sisse ligikaudu 20 kaubamärki ja toodet, sealhulgas Matis, Dali, Versace, Moschino, Phytomer, Darphin, OPI jne.

Hoolimata 2009 a. edasiviidud edukast tgevusest ja selle jätkamisest 2010 aastal, räsime meid majanduskriis. Kaotasime käivet, kuid brändide turuosa siiski kasvas. 2009 aastal analüüsisime põhjalikult eelnevaid aastaid ja süstematiseerisime endisest reklaami ja turundusse suunatud kulutusi. Käibe languse üheks mootoriks on olnud üldine majanduslangus ja sellest tulenev luksускаupade üldise populaarsuse suhteline vähenemine. Käibe kasvu põhiline aeg on nagu alati olnud kalendriaasta viimased kuud. 2010 aasta II pool näitas, et kerge kasv on tulemas. Pariisi Vee AS on olnud nähtaval ja seetõttu oleme endiselt suurt klientide ja ka tarnijate huviorbiidis.

Aruandeaasta keskmine töötajate arv on suurenenud 32-ni. Seetõttu ka oleme endiselt enam süstematiseerinud palgakulusid. Palgakulud moodustasid 6,4 milj. eek. Turusurvest tulenevalt on tekkinud surve palkade alanemisele, mida üritame realiseerida, samas laenu intressid on stabiliseerunud ja selle mõju pigem positiivne. Omanikud said aruandeaastal tulused ettevõttest vastavalt üldkoosoleku otsusele eelnevate perioodide kasumi arvelt.

Järgneval majandusaastal plaanime jätkata samadel tegevusaladel. Senisest enam plaanime võita turuosa ja suurendada kasumlikkust.

Tegevjuhile arvestati tasu 2010 majandusaastal 540000 kr.

## Raamatupidamise aastaaruanne

### Bilanss

(kroonides)

|                                              | 31.12.2010        | 31.12.2009        | Lisa nr |
|----------------------------------------------|-------------------|-------------------|---------|
| Varad                                        |                   |                   |         |
| Käibevara                                    |                   |                   |         |
| Raha                                         | 1 096 841         | 325 834           | 2       |
| Nõuded ja ettemaksed                         | 3 004 383         | 3 839 130         | 3       |
| Varud                                        | 10 174 363        | 10 354 529        | 5       |
| <b>Kokku käibevara</b>                       | <b>14 275 587</b> | <b>14 519 493</b> |         |
| Põhivara                                     |                   |                   |         |
| Materiaalne põhivara                         | 532 583           | 827 363           | 6       |
| <b>Kokku põhivara</b>                        | <b>532 583</b>    | <b>827 363</b>    |         |
| <b>Kokku varad</b>                           | <b>14 808 170</b> | <b>15 346 856</b> |         |
| Kohustused ja omakapital                     |                   |                   |         |
| Kohustused                                   |                   |                   |         |
| Lühiajalised kohustused                      |                   |                   |         |
| Laenukohustused                              | 2 052 974         | 1 979 879         | 9       |
| Võlad ja ettemaksed                          | 4 079 897         | 4 552 308         | 10      |
| <b>Kokku lühiajalised kohustused</b>         | <b>6 132 871</b>  | <b>6 532 187</b>  |         |
| Pikaajalised kohustused                      |                   |                   |         |
| Laenukohustused                              | 85 166            | 360 502           | 9       |
| <b>Kokku pikaajalised kohustused</b>         | <b>85 166</b>     | <b>360 502</b>    | 9       |
| <b>Kokku kohustused</b>                      | <b>6 218 037</b>  | <b>6 892 689</b>  |         |
| Omakapital                                   |                   |                   |         |
| Aktsiakapital nimiväärtuses                  | 620 600           | 620 600           |         |
| Ülekurss                                     | 39 000            | 39 000            |         |
| Kohustuslik reservkapital                    | 155 242           | 155 242           |         |
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) | 7 639 325         | 7 621 594         |         |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                  | 135 966           | 17 731            |         |
| <b>Kokku omakapital</b>                      | <b>8 590 133</b>  | <b>8 454 167</b>  |         |
| <b>Kokku kohustused ja omakapital</b>        | <b>14 808 170</b> | <b>15 346 856</b> |         |

## Kasumiaruanne

(kroonides)

|                                             | 2010           | 2009           | Lisa nr |
|---------------------------------------------|----------------|----------------|---------|
| Müügitulu                                   | 26 778 690     | 27 732 278     | 12      |
| Muud äritulud                               | 119 122        | 120 516        |         |
| Kaubad, toore, materjal ja teenused         | -18 190 025    | -19 269 928    | 13      |
| Mitmesugused tegevuskulud                   | -1 683 543     | -1 701 417     | 14      |
| Tööjõukulud                                 | -6 423 830     | -6 245 672     | 15      |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus           | -294 780       | -294 780       | 6       |
| Muud ärikulud                               | -11 895        | -123 715       |         |
| <b>Ärikasum (-kahjum)</b>                   | <b>293 739</b> | <b>217 282</b> |         |
|                                             |                |                |         |
| Finantstulud ja -kulud                      | -157 773       | -199 551       |         |
| <b>Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist</b> | <b>135 966</b> | <b>17 731</b>  |         |
| <b>Aruandeaasta kasum (kahjum)</b>          | <b>135 966</b> | <b>17 731</b>  |         |

## Rahavoogude aruanne

(kroonides)

|                                                       | 2010             | 2009            | Lisa nr     |
|-------------------------------------------------------|------------------|-----------------|-------------|
| <b>Rahavood äritegevusest</b>                         |                  |                 |             |
| Ärikasum (kahjum)                                     | 293 739          | 217 282         |             |
| <b>Korrigeerimised</b>                                |                  |                 |             |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus                     | 294 780          | 294 780         | 6           |
| <b>Kokku korrigeerimised</b>                          | <b>294 780</b>   | <b>294 780</b>  |             |
| Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus     | 834 747          | 1 860 944       | 3           |
| Varude muutus                                         | 180 166          | 1 235 989       | 5           |
| Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus | -651 708         | -3 125 979      | 4,7,9,10,15 |
| Makstud intressid                                     | -157 773         | -199 551        |             |
| <b>Kokku rahavood äritegevusest</b>                   | <b>793 951</b>   | <b>283 465</b>  |             |
|                                                       |                  |                 |             |
| <b>Rahavood finantseerimistegevusest</b>              |                  |                 |             |
| Saadud laenud                                         | 64 000           | 0               |             |
| Saadud laenude tagasimaksed                           | -86 500          | -254 508        |             |
| Arvelduskrediidi saldo muutus                         | 467 704          | 0               |             |
| Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed                    | -51 848          | -78 390         | 7           |
| Makstud dividendid                                    | -416 300         | -427 500        |             |
| <b>Kokku rahavood finantseerimistegevusest</b>        | <b>-22 944</b>   | <b>-760 398</b> |             |
| <b>Kokku rahavood</b>                                 | <b>771 007</b>   | <b>-476 933</b> |             |
|                                                       |                  |                 |             |
| <b>Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses</b>     | <b>325 834</b>   | <b>802 767</b>  | <b>2</b>    |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>              | <b>771 007</b>   | <b>-476 933</b> |             |
| <b>Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus</b>       | <b>1 096 841</b> | <b>325 834</b>  | <b>2</b>    |

## Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

|                                   |                               |          |                              |                                | <b>Kokku</b> |
|-----------------------------------|-------------------------------|----------|------------------------------|--------------------------------|--------------|
|                                   | Aktiikapital<br>nimiväärtuses | Ülekurss | Kohustuslik<br>reservkapital | Jaotamata<br>kasum<br>(kahjum) |              |
| <b>31.12.2008</b>                 | 620 600                       | 39 000   | 155 242                      | 7 621 594                      | 8 436 436    |
| Aruandeperioodi kasum<br>(kahjum) |                               |          |                              | 17 731                         | 17 731       |
| <b>31.12.2009</b>                 | 620 600                       | 39 000   | 155 242                      | 7 639 325                      | 8 454 167    |
|                                   |                               |          |                              |                                |              |
| Aruandeperioodi kasum<br>(kahjum) |                               |          |                              | 135 966                        | 135 966      |
| <b>31.12.2010</b>                 | 620 600                       | 39 000   | 155 242                      | 7 775 291                      | 8 590 133    |

# Raamatupidamise aastaaruande lisad

## Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

### Üldine informatsioon

Käesolev raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti hea raamatupidamistava kohaselt. Eesti hea raamatupidamistava on IFRS standarditele, kui rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele, tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna juhendid.

PARIISI VEE AS kasutab kasumiaruande koostamisel raamatupidamise seaduse 2. lisas toodud kasumiaruande skeemi nr 1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Eelnenud aruandeperioodil kasutatud arvestuspõhimõtteid, hindamisaluseid ning informatsiooni esitusviisi ei ole käesoleva raamatupidamise aastaaruande koostamisel muudetud.

### Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

2010 majandusaastal on korrigeeritud 2009 aasta aruannet.

2009 aasta aruandes lisas 10 Võlad ja ettemaksed kajastatud krediitkaardi võlg summas 182425 on kajastatud 2010 aastal lisas 9 Laenukohustused.

2009 aasta aruandes lisas 13 Mitmesugused tegevuskulud uurimis- ja arengukulud on kajastatud 2010 aasta aruandes lisas 13 Kaubad, toore, materjal ja teenused transpordikulude all summas 436659 krooni.

### Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, nõudmiseni hoiuseid pankades.

### Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel võetakse aluseks Eesti Panga valuutakursid tehingu toimumise päeval. Välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused 31. detsembril 2010 hinnatakse ümber Eesti kroonidesse Eesti Panga valuutakursside alusel, mis kehtisid bilansipäeval. Samadel põhimõtetel hinnatakse ümber ka õiglasel väärtuses kajastatavad mitteremonetaarsed finantsvarad ja -kohustused. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu või kuluna.

### Nõuded ja ettemaksed

Ostjate tasumata summad kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil, lähtudes laekumise tõenäosusest. Seejuures hinnatakse nõuet iga konkreetse kliendi vastu eraldi, arvestades teadaolevat infot kliendi maksevõime kohta. Nõuded hinnatakse alla bilansis tõenäoliselt laekuva summani ning allahindlus kajastatakse bilansireal "Ebatõenäoliselt laekuvad summad". Aruandeperioodil laekunud, eelnevalt kuludesse kantud nõuded kajastatakse ebatõenäoliste nõuete summa korrigeerimisena ja kulu vähendusena aruandeperioodi kasumiaruandes. Lootusetud nõuded kantakse bilansist välja.

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalised nõuded kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuvas summas. Pikaajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadaoleva tasu õiglasel väärtuses, arvestades järgnevatel perioodidel nõudelt intressitulu sisemise intressimäära meetodit kasutades. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõuded kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

### Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest. Varude arvestamisel kasutatakse kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodit.

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus. Allahindluse summa kajastatakse kasumiaruandekirjel "Käibevarade allahindlus".

**Materiaalne ja immateriaalne põhivara**

Materiaalse põhivara arvelevõtmine

Põhivarad on varad, mille kasulik tööiga on üle ühe aasta ja maksumus alates 15 000 kroonist. Varad, mille kasulik tööiga on üle ühe aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 15 000 krooni, kantakse kasutusele võtmise hetkel täielikult kulusse.

Kuludesse kantud väheväärtusliku inventari üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Parendused

Põhivara parendustega seotud kulutused, mis vastavad põhivara definitsioonile, kapitaliseeritakse ning lisatakse põhivara maksumusele.

Amortisatsiooni arvestamise meetodid

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit ning amortisatsiooni-määrad jagunevad gruppide lõikes:

Materiaalse põhivara grupp Amortisatsioonimäär

Ehitised 10 %

Masinad ja seadmed 20 %

Muu materiaalne põhivara 20-40 %

**Rendid**

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina.

Kapitalirendi maksed jaotatakse finantskuluks ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Kapitalirendi tingimusel renditud varad amortiseeritakse sarnaselt põhivaraga, kusjuures amortisatsiooniperioodiks on eeldatav kasulik tööiga või rendisuhte kehtivuse periood.

**Finantskohustused**

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestus toimub kasutades sisemise intressimäära meetodit.

**Eraldised ja tingimuslikud kohustused**

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse igaaastasest puhaskasumi eraldistest. Igalmajandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 aktsia- või osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti aktsia- või osakapitali suurendamiseks.

**Maksustamine**

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtte kasumit ei maksustata. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt. Alates 01.01.2008 on dividendidena jaotatud kasumi maksumääraks 21/79 (2007 aastal kehtis maksumäär 22/78, 2006 aastal 23/77) väljamakstavalt netosummal. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksele järgneva kuu 10. kuupäeval.

**Tulud**

Tulu toodete müügist kajastatakse raamatupidamises siis, kui on täidetud kõik järgnevalt loetletud tingimused:

- olulised omandiga seonduvad riskid ja hüved on läinud müüjalt ostjale;
- müüjal ei ole jätkuvalt niisugust haldamisvastutust, mida seostatakse omandiga ning puudub kontroll kauba või toote üle;
- tulu müügitehingust saab usaldusväärselt mõõta;
- tehingust saadav tasu laekumine on tõenäoline;
- tehinguga seotud kulusi on võimalik usaldusväärselt hinnata.

Intressitulu, dividenditulu ja litsentsitasud kajastatakse tuluna siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurust on võimalik usaldusväärselt hinnata.

## Lisa 2 Raha

(kroonides)

|                   | 31.12.2010       | 31.12.2009     |
|-------------------|------------------|----------------|
| Sularaha kassas   | 166 600          | 64 182         |
| Arvelduskontod    | 929 797          | 258 620        |
| Raha teel         | 444              | 3 032          |
| <b>Kokku raha</b> | <b>1 096 841</b> | <b>325 834</b> |

## Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(kroonides)

|                                    | 31.12.2010       | 31.12.2009       | Lisa nr |
|------------------------------------|------------------|------------------|---------|
| Nõuded ostjate vastu               | 3 003 329        | 3 830 369        |         |
| Maksude ettemaksed ja tagasinõuded | 856              | 2 073            | 4       |
| Muud nõuded                        | 198              | 6 688            |         |
| <b>Kokku Nõuded ja ettemaksed</b>  | <b>3 004 383</b> | <b>3 839 130</b> |         |

## Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(kroonides)

|                                               | 31.12.2010 |                | 31.12.2009   |                |
|-----------------------------------------------|------------|----------------|--------------|----------------|
|                                               | Ettemaks   | Maksuvõlg      | Ettemaks     | Maksuvõlg      |
| Käibemaks                                     |            | 405 918        |              | 451 598        |
| Üksikisiku tulumaks                           |            | 143 469        |              | 143 749        |
| Erisoodustuse tulumaks                        |            | 28 407         |              | 19 671         |
| Sotsiaalmaks                                  |            | 281 068        |              | 268 643        |
| Kohustuslik kogumispension                    |            | 10 973         |              | 5 218          |
| Töötuskindlustusmaksed                        |            | 32 280         |              | 30 467         |
| Muud Maksude ettemaksed ja maksuvõlad         |            | 6 579          |              |                |
| Ettemaksukonto jääk                           | 856        |                | 2 073        |                |
| <b>Kokku Maksude ettemaksed ja maksuvõlad</b> | <b>856</b> | <b>908 694</b> | <b>2 073</b> | <b>919 346</b> |

## Lisa 5 Varud

(kroonides)

|                        | 31.12.2010        | 31.12.2009        |
|------------------------|-------------------|-------------------|
| Müügiks ostetud kaubad | 10 155 567        | 9 788 547         |
| Ettemaksed varude eest | 18 796            | 565 982           |
| <b>Kokku varud</b>     | <b>10 174 363</b> | <b>10 354 529</b> |

2009.a.hinnati varusid alla 54043 kr eest

2010.a.hinnati varusid alla 9327 kr eest.

## Lisa 6 Materiaalne põhivara

(kroonides)

|                     |            |                         |                       | Kokku      |
|---------------------|------------|-------------------------|-----------------------|------------|
|                     | Ehitised   | Transpordi-<br>vahendid | Masinad ja<br>seadmed |            |
| <b>31.12.2008</b>   |            |                         |                       |            |
| Soetusmaksumus      | 2 638 320  | 334 305                 | 334 305               | 2 972 625  |
| Akumuleeritud kulum | -1 711 183 | -139 299                | -139 299              | -1 850 482 |
| <b>Jääkmaksumus</b> | 927 137    | 195 006                 | 195 006               | 1 122 143  |
|                     |            |                         |                       |            |
| Amortisatsioonikulu | -211 200   | -83 580                 | -83 580               | -294 780   |
|                     |            |                         |                       |            |
| <b>31.12.2009</b>   |            |                         |                       |            |
| Soetusmaksumus      | 2 638 320  | 334 305                 | 334 305               | 2 972 625  |
| Akumuleeritud kulum | -1 922 383 | -222 879                | -222 879              | -2 145 262 |
| <b>Jääkmaksumus</b> | 715 937    | 111 426                 | 111 426               | 827 363    |
|                     |            |                         |                       |            |
| Amortisatsioonikulu | -211 200   | -83 580                 | -83 580               | -294 780   |
|                     |            |                         |                       |            |
| <b>31.12.2010</b>   |            |                         |                       |            |
| <b>Jääkmaksumus</b> | 504 737    | 27 846                  | 27 846                | 532 583    |

## Lisa 7 Kapitalirent

(kroonides)

| Aruandekohustuslane kui rentnik      |            |                                   |                     |             |         |
|--------------------------------------|------------|-----------------------------------|---------------------|-------------|---------|
|                                      | 31.12.2010 | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr |
|                                      |            | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |         |
| Sõiduk Renault master                |            |                                   |                     |             |         |
| <b>Kapitalirendikohustused kokku</b> | 137 013    | 51 847                            | 85 166              |             | 9       |
|                                      |            |                                   |                     |             |         |
|                                      | 31.12.2009 | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr |
|                                      |            | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |         |
| Sõiduk Renault master                |            |                                   |                     |             |         |
| <b>Kapitalirendikohustused kokku</b> | 185 013    | 48 000                            | 137 013             |             | 9       |

| Renditud varade bilansiline jääkmaksumus |                       |         |
|------------------------------------------|-----------------------|---------|
|                                          | Masinad ja<br>seadmed | Kokku   |
| <b>31.12.2010</b>                        | 27 846                | 27 846  |
| <b>31.12.2009</b>                        | 111 426               | 111 426 |

Sõiduk Renault Master Baasintress euribor+1,5%,alusvaluuta EEK

## Lisa 8 Kasutusrent

(kroonides)

| Aruandekohustuslane kui rentnik                                            |            |            |
|----------------------------------------------------------------------------|------------|------------|
|                                                                            | 2010       | 2009       |
| Kasutusrendikulu                                                           | 110 305    | 140 400    |
| Järgmiste perioodide kasutusrendikulu<br>mittekatkestatavatest lepingutest |            |            |
|                                                                            | 31.12.2010 | 31.12.2009 |
| 12 kuu jooksul                                                             | 36 936     | 110 305    |

## Lisa 9 Laenukohustused

(kroonides)

|                                      | 31.12.2010       | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr  |
|--------------------------------------|------------------|-----------------------------------|---------------------|-------------|----------|
|                                      |                  | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |          |
| Lühiajalised laenud                  |                  |                                   |                     |             |          |
| Finantseerimislaen                   | 243 381          | 243 381                           |                     |             |          |
| Arvelduskrediit                      | 1 443 297        | 1 443 297                         |                     |             |          |
| Muud lühiajalised laenud             | 279 500          | 279 500                           |                     |             |          |
| Krediitkaart                         | 34 949           | 34 949                            |                     |             |          |
| <b>Lühiajalised laenud kokku</b>     | <b>2 001 127</b> | <b>2 001 127</b>                  |                     |             |          |
| <b>Kapitalirendikohustused kokku</b> | <b>137 013</b>   | <b>51 847</b>                     | <b>85 166</b>       |             | <b>7</b> |
| <b>Laenukohustused kokku</b>         | <b>2 138 140</b> | <b>2 052 974</b>                  | <b>85 166</b>       |             | <b>7</b> |
|                                      |                  |                                   |                     |             |          |
|                                      | 31.12.2009       | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr  |
|                                      |                  | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |          |
| Lühiajalised laenud                  |                  |                                   |                     |             |          |
| Finantseerimislaen                   | 243 511          | 243 511                           |                     |             |          |
| Arvelduskrediit                      | 1 203 943        | 1 203 943                         |                     |             |          |
| Muud lühiajalised laenud             | 302 000          | 302 000                           |                     |             |          |
| Krediitkaart                         | 182 425          | 182 425                           |                     |             |          |
| <b>Lühiajalised laenud kokku</b>     | <b>1 931 879</b> | <b>1 931 879</b>                  |                     |             |          |
| Pikaajalised laenud                  |                  |                                   |                     |             |          |
| Finantseerimislaen                   | 223 489          |                                   | 223 489             |             |          |
| <b>Pikaajalised laenud kokku</b>     | <b>223 489</b>   |                                   | <b>223 489</b>      |             |          |
| <b>Kapitalirendikohustused kokku</b> | <b>185 013</b>   | <b>48 000</b>                     | <b>137 013</b>      |             |          |
| <b>Laenukohustused kokku</b>         | <b>2 340 381</b> | <b>1 979 879</b>                  | <b>360 502</b>      |             | <b>7</b> |

| Tagatiseks panditud varade bilansiline (jääk) maksumus |          |                |
|--------------------------------------------------------|----------|----------------|
|                                                        | Ehitised | Kokku          |
| <b>31.12.2010</b>                                      | 504 737  | <b>504 737</b> |
| <b>31.12.2009</b>                                      | 715 937  | <b>715 937</b> |

Finantseerimislaen -tagatiseks ridaelamupoks asukohaga Tüve 54 Tallinn.Hüpoteek kinnistule summas 3 900 000 kooni.Laenu maksetähtaeg 30.11.2011 baasintress 1,5%,alusvaluuta EUR.

Kapitalirent sõiduauto Renault Master.Intress euribor +1,5%,alusvaluuta EEK.

## Lisa 10 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

|                                  | <b>31.12.2010</b> | <b>31.12.2009</b> | <b>Lisa nr</b> |
|----------------------------------|-------------------|-------------------|----------------|
| Võlad tarnijatele                | 2 212 581         | 2 207 463         |                |
| Võlad töövõtjatele               | 620 757           | 781 441           | 15             |
| Maksuvõlad                       | 908 694           | 919 346           | 4              |
| Saadud ettemaksed                | 314 597           | 206 560           |                |
| Dividendivõlad                   | 23 268            | 439 568           |                |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | <b>4 079 897</b>  | <b>4 554 378</b>  |                |

## Lisa 11 Aktsiakapital

(kroonides)

|                      | <b>31.12.2010</b> | <b>31.12.2009</b> |
|----------------------|-------------------|-------------------|
| Aktsiakapital        | 620 600           | 620 600           |
| Aktsiate arv (tk)    | 6 206             | 6 206             |
| Aktsiate nimiväärtus | 100               | 100               |

Pariisi Vee AS potentsiaalne dividendidena väljamakstav summa on jaotamata kasumist 6142479 krooni,millele lisandub tulumaksukohustus 1632810 krooni.

## Lisa 12 Müügitulu

(kroonides)

| Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes |                   |                   |
|---------------------------------------------|-------------------|-------------------|
|                                             | 2010              | 2009              |
| Müük Euroopa Liidu riikidele                |                   |                   |
| Eesti                                       | 26 778 690        | 27 732 278        |
| <b>Kokku müük Euroopa Liidu riikidele</b>   | <b>26 778 690</b> | <b>27 732 278</b> |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>26 778 690</b> | <b>27 732 278</b> |
| Müügitulu tegevusalade lõikes               |                   |                   |
|                                             | 2010              | 2009              |
| Ilutoode jaemüük EMTAK 477751               | 1 542 582         | 1 334 103         |
| Ilutoode hulgimüük EMTAK 46451              | 25 236 108        | 26 398 175        |
| <b>Kokku müügitulu</b>                      | <b>26 778 690</b> | <b>27 732 278</b> |

## Lisa 13 Kaubad, toore, materjal ja teenused

(kroonides)

|                                                  | 2010              | 2009              |
|--------------------------------------------------|-------------------|-------------------|
| Varude allahindlus ja mahakandmine               | 9 327             | 0                 |
| Müügi eesmärgil ostetud kaubad                   | 12 852 326        | 13 487 732        |
| Energia                                          | 245 523           | 219 656           |
| Elektrienergia                                   | 94 450            | 69 466            |
| Soojusenergia                                    | 7 321             | 10 253            |
| Kütus                                            | 143 752           | 139 937           |
| Transpordikulud                                  | 684 592           | 436 695           |
| Üür ja rent                                      | 360 437           | 374 586           |
| Reklaamikulu                                     | 2 502 742         | 2 649 427         |
| Muud                                             | 1 535 078         | 2 101 832         |
| <b>Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused</b> | <b>18 190 025</b> | <b>19 269 928</b> |

## Lisa 14 Mitmesugused tegevuskulud

(kroonides)

|                                           | 2010             | 2009             |
|-------------------------------------------|------------------|------------------|
| Mitmesugused bürookulud                   | 12 654           | 163 132          |
| Lähetuskulud                              | 278 714          | 139 936          |
| Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest | 9 801            | 0                |
| Kliendiürituse kulud                      | 27 658           | 48 115           |
| Muud                                      | 1 354 716        | 1 350 234        |
| <b>Kokku mitmesugused tegevuskulud</b>    | <b>1 683 543</b> | <b>1 701 417</b> |

## Lisa 15 Tööjõukulud

(kroonides)

|                                                      | 2010             | 2009             | Lisa nr |
|------------------------------------------------------|------------------|------------------|---------|
| Palgakulu                                            | 4 397 401        | 4 291 313        | 10      |
| Sotsiaalmaksud                                       | 1 512 705        | 1 442 306        |         |
| Puhkusereserv                                        | 513 724          | 512 053          |         |
| <b>Kokku tööjõukulud</b>                             | <b>6 423 830</b> | <b>6 245 672</b> |         |
| <b>Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale</b> | <b>32</b>        | <b>26</b>        |         |

## Lisa 16 Seotud osapooled

(kroonides)

### Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

|                                                                                                                                                         | 31.12.2010 | 31.12.2009 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|
|                                                                                                                                                         | Kohustused | Kohustused |
| Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud                                                                                    | 194 500    | 200 000    |
| Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad | 85 000     | 102 000    |

| Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused |         |         |
|-------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|
|                                                                               | 2010    | 2009    |
| Arvestatud tasu                                                               | 540 000 | 540 945 |

OÜ Lõhnakuuse(seotud isikule kuuluv ühing)võlg 85 000 krooni.Aruandeperioodil võeti juurde laenu summas 64000 krooni ja maksti tagasi 81000 krooni.

Leilä Niimann(seotud isik)võlg 194 500 krooni.Aruandeperioodil maksti tagasi eelnevatel perioodidel võetud laenust 5500 krooni.Laenu juurde ei võetud.

Aruandeperioodil on tegevjuhile arvestatud tasu 540000 krooni.Kinni on peetud tulumaks,kogumispension ja töötuskindlustusmaks ja tasatud sotsiaalmaks ja töötuskindlustusmaks.

## Aruande digitaalallkirjad

Pariisi Vee aktsiaselts (registrikood: 10096627) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| NILS NIIMANN       | Juhatuse liige     | 30.06.2011           |

# SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Pariisi Vee aktsiaselts osanikele

Oleme auditeerinud Pariisi Vee aktsiaselts raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2010, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 4 kuni 15, on kaasatud käesolevale aruandele.

## Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

## Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnaõtjate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

## Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt Pariisi Vee aktsiaselts finantsseisundit seisuga 31.12.2010 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Aivar Kangust

Vandeaudiitori number 223

Rimess OÜ, tegevusluba 3

Tallinn

01.07.2011

## Audiitorite digitaalallkirjad

Pariisi Vee aktsiaselts (registrikood: 10096627) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| AIVAR KANGUST      | Vandeaudiitor      | 01.07.2011           |

## Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

|                                              | 31.12.2010       |
|----------------------------------------------|------------------|
| Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) | 7 639 325        |
| Aruandeaasta kasum (kahjum)                  | 135 966          |
| <b>Kokku</b>                                 | <b>7 775 291</b> |
| Jaotamine                                    |                  |
| Dividendideks                                | 391 165          |
| <b>Kokku</b>                                 | <b>391 165</b>   |

## Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

| Tegevusala                           | EMTAK kood | Müügitulu (EEK) | Müügitulu % | Põhitegevusala |
|--------------------------------------|------------|-----------------|-------------|----------------|
| Parfüümide ja kosmeetika hulgimüük   | 46451      | 25236108        | 94.24%      | Jah            |
| Kosmeetika ja tualetitarvete jaemüük | 47751      | 1542582         | 5.76%       | Ei             |

## Sidevahendid

| Liik              | Sisu                 |
|-------------------|----------------------|
| Telefon           | +372 6461444         |
| Telefon           | +372 6555282         |
| Faks              | +372 6461444         |
| Faks              | +372 6555202         |
| E-posti aadress   | nils@pariisivesi.ee  |
| E-posti aadress   | kairi@pariisivesi.ee |
| Veebilehe aadress | www.pariisivesi.ee   |